

日本人転入生父母の皆様へ、

アーバイン統一学区の英語力が初級の生徒の為に実施している **English Language Development Newcomers' Program** (新来者の外国人に英語を教えるプログラム) について御説明します。この特別なプログラムがお子様にとってどれほど有意義であり、又クラスに参加することがいかに重要であるかを皆様に理解して頂ける事を願っております。

外国語を学ぶ場合、最初の段階では、新しい言葉を聞く、それを理解する、そしてその言葉を自分から発する練習をする必要があります。この時期には、生徒達が気楽に学べる環境を作ることが肝要です。この段階にどの位の時間がかかるかは個人差がありますが、自在に発言できる力をつけるまで十分時間を費やす事が大切です。口語能力、つまり聞く、話す力を十分にマスターすることは、新しい言語を熟達する基礎になり、将来更に高度な読み書きを身につける大きな土台となります。

**E L D Newcomers** クラスは、口語発達順序に基づいて基本的口語英語力向上の為に結成されています。生徒の英語口語力を評価し、ほとんど話すことができない、あるいはまったく話せない者だけがクラスを受講できます。先生方は、初級段階の教育方法の特別訓練を受けています。そして特別な課題と教材を使用します。随一の目的は、英語の理解力、話す力を向上させ、生徒が学校生活に順応できるようにし、自宅に近い登校地区の学校で学習を続けられるようにすることです。マグネット・クラスを終了した生徒は、**E L D**、又は**SDA I E** プログラムの英語呑みで指導している必修科目の授業に参加します。**E L D Newcomers** プログラムを終了した小学生は、通常の授業で学習できるようになります。

**E L D Newcomers** クラスで受講中、生徒は、他の学課、例えば算数/数学、体育、社会なども学習します。可能であればこのような教科は、アメリカ人生徒と一緒に授業を受けます。この特殊プログラムに参加したが為に、一般生徒と交わるチャンスがなくなる訳ではありません。

**E L D Newcomers** クラスの生徒は、英語以外の母国語を家庭内で話すかも知れませんが、指導は全て英語で行われます。語彙を増やす順序や指導課程が整った教え方の為、現在参加している生徒にも素晴らしい結果が出ています。授業は、楽しい雰囲気で行われている為、生徒達も意欲的です。

私達は、皆様がこの特殊プログラムに関心を持たれる事を願っております。大切な特別援助が求められるこのプログラムにお子様達を参加させる事をぜひ考えて頂きたいと存じます。基本的な英語力を習得するために、学びやすい環境と、組織化されたプログラムが提供されています。この根本的基礎英語力は、将来お子様達の英語による学問上の成功に必要な元素となります。

もしこのプログラムにお子様を参加させないと決めた場合は、登校地区指定の学校で入学手続きを進めてください。但し通常の学校では、英語の理解力が足りない、あるいは全く無い生徒の必要性に応じることはできません。過去の経験で中・高生の場合、多少の援助では難しいカリキュラムに付いていけない事が証明されています。このプログラムを受講するかどうかの選択は自由ですが、お子様が参加する事を進められた時は、真剣にご検討ください。

御質問がありましたら、リサ・メネス 電話(949) 936-8500 まで御問い合わせ下さい。